



Mick Antoniw AC
Y Cadeirydd
Y Pwyllgor Materion Cyfansoddiadol a Deddfwriaethol
Cynulliad Cenedlaethol Cymru
Bae Caerdydd
CF99 1NA

20 Mehefin 2019

Annwyl Mick

Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) (Diwygio) (Ymadael â'r UE) 2019

Rwy'n bwriadu cyflwyno'r rheoliadau uchod yn y Cynulliad Cenedlaethol ar 24 Mehefin 2019, neu o gwmpas y dyddiad hwnnw. Bydd y rheoliadau'n sicrhau y bydd cymorth yn parhau'n ddi-dor i bob myfyrrwr, yn gynnwys myfyrrwyr o'r Undeb Ewropeaidd ar ôl i'r Deyrnas Unedig adael yr Undeb Ewropeaidd. Y weithdrefn negyddol fydd yn gymwys i'r rheoliadau hyn a chânt eu gwneud gan ddefnyddio pwerau o dan Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 yn hytrach na Deddf yr Undeb Ewropeaidd (Ymadael) 2018 ("y Ddeddf Ymadael"). Roeddwn i'n meddwl efallai y byddai nodyn esboniadol cyn cyflwyno'r rheoliadau o fudd ichi, i esbonio pam fod y rheoliadau hyn yn cael eu gwneud o dan y pwerau hynny yn hytrach nag o dan y Ddeddf Ymadael. Mabwysiadwyd yr un dull ar gyfer Rheoliadau Addysg (Cyllid Myfyrrwyr) (Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) (Ymadael â'r UE) 2019, ac ysgrifennais atoch am y mater ar 21 Chwefror 2019.

Mae Gweinidogion Cymru wedi sicrhau bod cymorth i fyfyrrwyr ar gael i fyfyrrwyr ôl-raddedigion o'r Undeb Ewropeaidd ers 2017. Bydd myfyrrwyr mewn categorïau preswyllo penodol yn gymwys, yn amodol ar fodloni meini prawf eraill, i gael cymorth gan Weinidogion Cymru a byddant yn cael statws myfyriwr cartref mewn perthynas â'r ffioedd a godir. Nid effeithir yn uniongyrchol ar bolisi Gweinidogion Cymru i gefnogi'r myfyrrwyr hyn gan ymadawiad y Deyrnas Unedig â'r Undeb Ewropeaidd. Cyhoeddais Ddatganiad Ysgrifenedig ar 2 Gorffennaf 2018 i gyhoeddi parhad y polisi cyfredol ym mlwyddyn academaidd 2019/20.

Defnyddir amrywiaeth o ddisgrifiadau a chyfeiriadau tiriogaethol yn Rheoliadau'r Graddau Meistr. Mae hyn yn cynnwys cyfeiriadau at yr Undeb Ewropeaidd a'r Ardal Economaidd

Canolfan Cyswllt Cyntaf / First Point of Contact Centre:
0300 0604400

Bae Caerdydd • Cardiff Bay
Caerdydd • Cardiff
CF99 1NA

Gohebiaeth.Kirsty.Williams@llyw.cymru
Correspondence.Kirsty.Williams@gov.wales

Rydym yn croesawu derbyn gohebiaeth yn Gymraeg. Byddwn yn ateb gohebiaeth a dderbynnir yn Gymraeg yn Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome receiving correspondence in Welsh. Any correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not lead to a delay in responding.

Ewropeaidd a'u trigolion. Wrth i'r Deyrnas Unedig adael yr Undeb Ewropeaidd, mae angen diwygiadau technegol i sicrhau y bydd geiriad y ddeddfwriaeth yn parhau i weithredu'r polisi cyfredol yn effeithiol.


Mae Paragraff 1(1) o Atodlen 2 i'r Ddeddf Ymadael yn cynnwys pŵer i Weinidogion Cymru wneud rheoliadau i atal, unioni neu liniaru unrhyw achos o fethiant cyfraith UE a gedwir i weithredu'n effeithiol yn sgil ymadawriad y Deyrnas Unedig â'r Undeb Ewropeaidd. Gellir dadlau y dylid gwneud y rheoliadau diwygio arfaethedig o dan y pŵer hwn. Fodd bynnag, credaf fod y pwerau deddfwriaeth addysg arferol a nodwyd uchod yn fwy priodol at y dibenion hyn.

Nid oes polisi newydd yn cael ei gyflwyno ac ni wnaiff y rheoliadau arfaethedig unrhyw beth i ail-greu neu ddisodli cyfraith yr UE mewn deddfwriaeth ddomestig. Mae'r diwygiadau hyn yn cyd-fynd â diwygiadau technegol eraill a wneir yn rheolaidd i ddeddfwriaeth cyllid myfyrwyr gan ddefnyddio'r pwerau y soniwyd amdanynt.

Mae hygyrchedd y gyfraith yn ystyriaeth bwysig yn y penderfyniad hwn. Nododd y Pwyllgor bwysigrwydd cynnal hygyrchedd y gyfraith yn rhaglen Offerynnau Statudol Ymadael â'r UE yn ei adroddiad diweddar ar graffu ar ddeddfwriaeth ymadael â'r UE. Mae deddfwriaeth cymorth i fyfyrwyr yn gymhleth iawn a chaiff ei ddiwygio'n aml. Ni fydd rheoliadau a wneir o dan y Ddeddf Ymadael yn gysylltiedig yn uniongyrchol â deddfwriaeth addysg, a byddai hynny'n gwneud darganfod y ddeddfwriaeth briodol yn anoddach nag sydd raid i'r cyhoedd. Yn yr un modd, o ran hygyrchedd, bydd teitl y rheoliadau'n cynnwys "Ymadael â'r UE" gan wneud y cysylltiad ag ymadawriad y DU â'r UE yn glir.

Gobeithio bod hyn o gymorth i'ch Pwyllgor.

Yn gwiyr,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Kirsty Williams', written in a cursive style.

Kirsty Williams AC/AM
Y Gweinidog Addysg
Minister for Education